# 德语专业人才培养方案（050203）

## 一、专业简介

德语专业成立于 1993 年，系山东省政府与德国巴伐利亚州政府教育合作项目，简称鲁巴项目。本专业每年招收本科生 40 余名，实行小班制授课，教学质量一直高于全国同类院校平均水平。2003 年，本专业获批“德语语言文学”硕士学位授予权，2004 年起招收“跨文化交际学”、“跨文化德语文学”、“跨文化德语语言学”及“跨文化翻译学”方向的研究生。

本专业现有专任教师 11 名，其中教授 1 名，副教授 1 名，讲师 9 名，拥有博士学位 3 名，在读博士 3 名，德意志学术交流中心专家 1 名，中德籍客座教授 4 名，校外翻译专业（德语笔译）硕士生导师 2 名。

本专业每年都为本科学生和研究生设立了 4-10 个月不等的德国巴伐利亚州政府全额奖学金（735 欧元/月）。根据成绩，选拔出 6-9 名本科生于第六学期赴德国拜罗伊特大学交流学习一个学期，学硕和部分专硕研究生于第四和第五学期赴德国拜罗伊特大学或慕尼黑应用语言大学进行交流学习。同时，还面向统招生分别设立了 2+2.5 年（慕尼黑应用语言大学）和 2+2 年（德国康斯坦茨应用技术大学）本科双学位联合培养项目。

截至 2016 年末，本专业已培养 18 届本科生、10 届硕士研究生，共计 380 余名本科生和 50 余名硕士研究生。较之同类院校德语专业而言，本专业就业的专业关联度较高，始终保持在 90%以上。历届本、硕毕业生在中德政治、经济、文化及教育领域发挥着重要作用，并得到中德各文化机构及企事业单位的广泛好评。一部分优秀毕业生在世界知名企业的管理部门任职，如奔驰、宝马、大众及奥迪等；一部分任职于中国驻德国大使馆和领事馆或德国驻中国大使馆以及各驻华文化机构；另有一部分优秀毕业生已成为中国高校德语专业教学及科研领域的中坚力量，担任国内部分高校德语专业教授或学科负责人。

## 二、培养目标

本专业着力培养具有扎实的德语语言基本功、较高人文素养、广泛的科学文化知识及跨文化交际能力，能够适应和引领国家新时期经济建设需要，在外事、经贸、文化、新闻出版、教育、科研、旅游等部门从事翻译、研究、教学、管理工作的德、智、体、美全面发展的德语专业高级复合型人才。

## 三、培养要求

按照教育部外指委德分委制定的新国标要求，本专业培养的毕业生应具备以下知识、能力及素养:

1.具有较高的人文素养、社会责任及职业道德感。

2.具有扎实的德语语言基本功，熟练的听、说、读写、译的语言技能;

3. 掌握德语语言学、德语国家文学及相关人文、经济方面的基础知识;

4. 了解德语国家国情及其社会、经济及文化，并具有国际化视野和中德国情研判能力;

5. 具有跨文化交际的意识和能力，具有自主学习、思辨分析及终身学习的能力;

6. 掌握文献检索和科学研究的基本方法，具备初步科学研究和实际工作的能力;

7. 熟练掌握英语，具备较强的语言应用能力，较强的跨文化沟通、团队合作与国际竞争能力;

8. 具有适应社会发展，正确认识自我、独立工作及创新的能力。

## 四、课程设置

1. 主干学科:

外国语言文学、中国语言文学

2. 核心课程:

基础德语、德语视听、高级德语、口译、笔译、德语国家概况、德国文学史及选读等。

3. 主要实践性教学环节

学生可通过公派留学德国、中德双学位项目以及在国内企事业单位、德国驻中国各文化机构、德国独资或中德合资企业实习进行翻译和工作实践。同时，本专业分派学生为青岛和其他地区举办的各级各类政治、经济、商务、体育、文化等活动提供语言类服务，参与实践。本教学环节主要包括创新能力拓展项目、社会实践、德语实践（承担口笔译任务）、德语戏剧表演、德语角、各类德语竞赛、各类学术报告、留学报告、毕业实习及毕业论文撰写等。

4. 各环节学时学分设置

各环节学时学分安排表

| 类别 | 类型 | 学时（含理论和实验实践） | 学分（含理论和实验实践） | 占总学分比例% |
|---|---|---|---|---|
| 必修课 | 通识教育必修课 | 632 学时+1 周 | 36 | 22.5% |
| | 专业大类必修课 | / | / | / |
| | 专业基础必修课 | 384 | 24 | 15% |
| | 专业核心必修课 | 128 | 8 | 5% |
| | 集中实践 | 64 学时+28 周 | 32 | 20% |
| 必修课合计 | | 1208 学时+28 周 | 100 | 62.5% |
| 选修课 | 通识教育选修课 | / | 至少修读 10 | 3.25% |
| | 多元/实践课 | 1360 学时+4 周 | 至少修读 50/开设 85 学分 | 31.25% |
| 选修课合计 | | / | 至少修读 60 学分 | 37,5% |
| 毕业学分要求总合计：必修 100 学分，选修至少 60 学分，总计至少 160 学分 | | | | |

实验实践课学时学分安排表

| 类别 | 类型 | 学时 | | 学时合计 | 学分 | | 学分合计 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | 必修 | 选修 | | 必修 | 选修 | |
| 实验实践课 | 独立实验课（含体育） | 128 学时 | / | 128 学时 | 4 | / | 4 |
| | 非独立课内实验 | / | / | / | / | / | / |
| | 集中实践（含军训 1 周和社会实践 4 周） | 64 学时+28 周 | 4 周 | 64 学时+32 周 | 31 | 1 | 32 |
| 实验实践课总计 | | 192 学时+28 周 | / | 192 学时+32 周。 | 35，占总学分 21.9%。 | / | 36，占总学分 22.5%。 |

集中实践教学环节安排表

| 集中实践教学 | 学分 | 学期安排(周) | | | | | | | | | | | | 备注 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | S1 | 1 | 2 | S2 | 3 | 4 | S3 | 5 | 6 | S4 | 7 | 8 | |
| 军事理论与训练 | 1 | 1 周 | | | | | | | | | | | | |
| 德语角 | 2 | | | | | √ | √ | | | | | | | |
| 学术报告 | 1 | | | | | | | | √ | √ | | √ | | 学期不限，8 次 |
| 毕业实习 | 12 | | | | | | | | | | | | √ | |
| 毕业设计 | 12 | | | | | | | | | | | √ | √ | |
| 德语实践 | 4 | | | | | | | √ | | | √ | | | |
| 社会实践 | 1 | | | | | | | | | | | | | 4 周，可分散进行 |
| 合计 | 33 | | | | | | | | | | | | | |

5.课程与培养要求的对应关系矩阵详见附件1。

6.课程地图详见附件2。

## 五、修读要求

1.修业年限:

基本修业年限为4年，可在3至8年内完成学业

2.授予学位：文学学士

3.毕业标准与要求

学生在完成规定的必修课程和160分的总学分外，计算机操作技能、中国传统文化经典背诵、应用文写作实行达标制，学生可通过自学或选修相应的通识教育选课程后，参加学校达标测试，达标通过后后方可毕业。学生通过自学、课外辅导等形式提高普通话水平，普通话水平测试不低于二级乙等方可毕业。

## 六、指导性教学计划进程安排表

详见附件3。

## 七、辅修第二专业和双学位

无。

## 八、修读指导建议

1. 大学英语课程采用分级分类设置，根据新生入学英语测试成绩选择不同级别进行修读，修读起点不低于大学英语Ⅲ，修满9学分。

2. 大学体育为全校本科生的必修课程，需修满4学分，建议前4个学期每学期修读1学分，具体修读项目参见当学期选课列表。

3. 通识教育选修课程，包括核心课程和普通课程，学生至少修读10学分，其中核心课程至少修读6学分。核心课程设置经典研读与文化传承、哲学智慧与批判性思维、文明对话与国际视野、科学精神与科技前沿、生态文明与生命关怀、社会发展与当代中国、艺术实践与审美体验7个模块,学生至少选修3个模块且每个模块至少修读2学分，建议修读文明对话与国际视野、科学精神与科技前沿、生态文明与生命关怀模块。普通课程中的大学计算机基础和计算机操作技能是本专业的必需知识储备，学生根据自身基础选择是否需要修读。

4. 多元/实践课程至少修读50学分，可在本专业专业选修课和同一学科门类下其他专业的专业课中选择修读。多元/实践模块至少要取得“社会实践”1学分，通过在校期间参加累计不少于4周的社会实践活动获得；学生在校期间参加创新创业训练计划项目、学科竞赛、专业资格等级考试、发表论文或作品、科学研究、发明创造、学术交流等活动所取得的成果，按学校有关管理规定，经学院认定后作为创新实践学分，纳入多元/实践模块，最多认定2学分。

5.德语实践共 4 学分，可通过以下方式取得：在德国各机构驻华办事处、德语培训机构等企事业单位，从事德语语言相关工作，每周记 1 学分；参与本系德语口笔译相关工作每周记 1 学分；通过本系派出，作为各级别会议语言志愿者，每次记 1 学分；参与本系组织的外事接待活动，每此语言服务工作累计满 3 天记 1 学分。

为了使本专业学生能更好地适应和引领国家新时期经济建设需要,成为外事、经贸、文化、新闻出版、教育、科研及旅游等领域的德语专业高级复合型人才，建议学生可根据个人兴趣、自身特点以及职业愿景制订个性化学习计划，以此提高学生的自主选择性。

本专业特设立四个专业模块的课程供学生选择:

模块1：德汉互译与跨文化研究;

模块2：经贸德语与跨文化研究;

模块3：德语文学与跨文化研究;

模块4：德语语言学与跨文化研究。

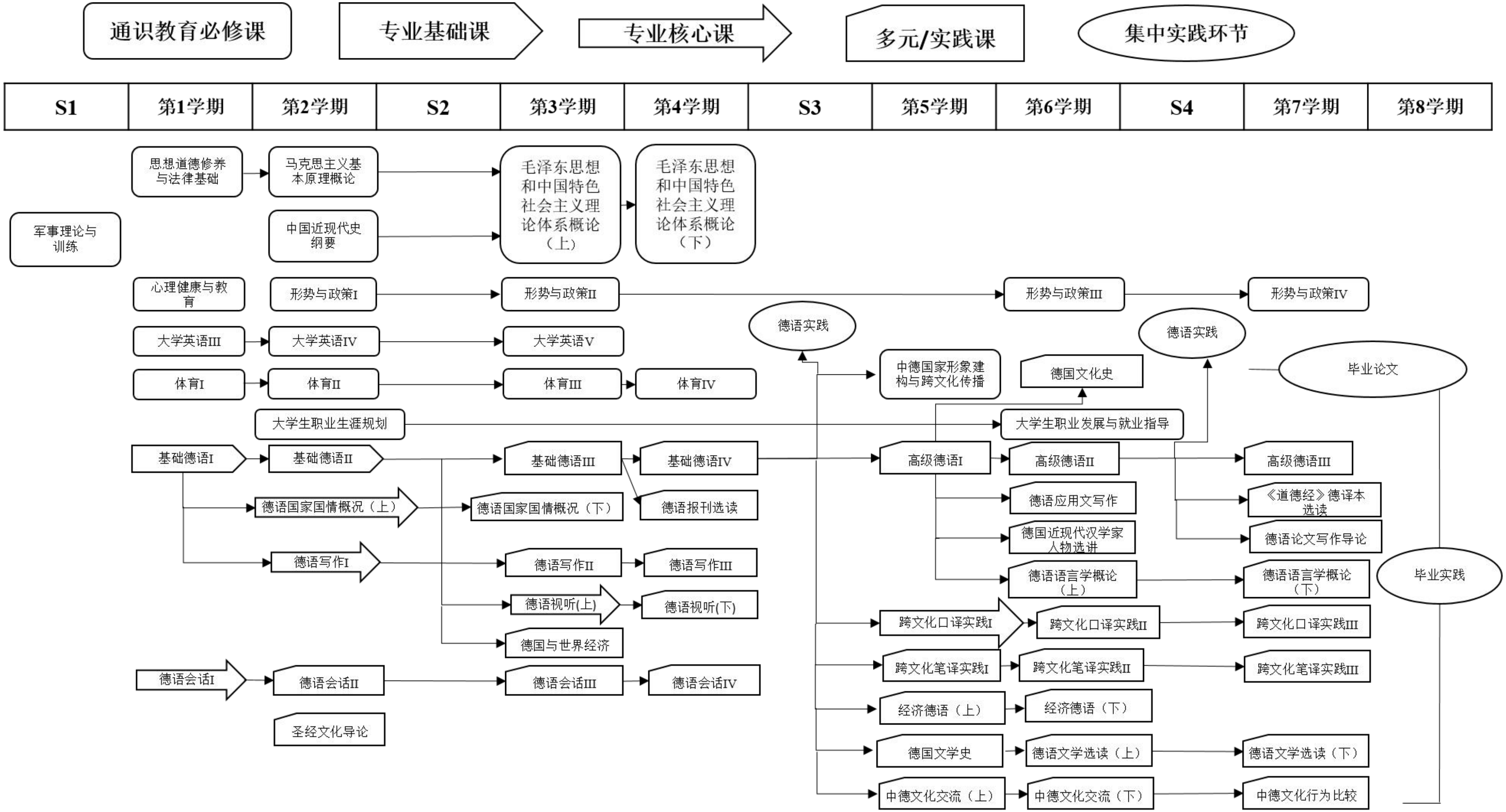
附件1

# 课程与培养要求的对应关系矩阵

| 课程序号 | 课程名称 | 目标1 | 目标2 | 目标3 | 目标4 | 目标5 | 目标6 | 目标7 | 目标8 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | 思想道德修养与法律基础 | √ | | | | | | | |
| 2 | 马克思主义基本原理概论 | √ | | | | | | | |
| 3 | 毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论（上） | √ | | | | | | | |
| 4 | 毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论（下） | √ | | | | | | | |
| 5 | 中国近现代史纲要 | √ | | | | | | | |
| 6 | 形势与政策 | | | | | | | √ | |
| 7 | 心理健康教育 | | | | | | | √ | |
| 8 | 体育 | | | | | | | √ | |
| 9 | 军事理论与训练 | | | | | | | √ | |
| 10 | 大学英语 | | | | | | | √ | |
| 11 | 大学生职业生涯规划 | | | | | | | √ | |
| 12 | 大学生职业发展与就业指导 | | | | | | | √ | |
| 13 | 基础德语I | | √ | | | | | | |
| 14 | 基础德语II | | √ | | | | | | |
| 15 | 基础德语III | | √ | | | | | | |
| 16 | 基础德语IV | | √ | | | | | | |
| 17 | 德语视听(上) | | √ | | | | | | |
| 18 | 德语会话I | | √ | | | | | | |
| 19 | 德语写作I | | √ | | | | | | |
| 20 | 跨文化笔译实践I | | √ | | | | | | |
| 21 | 跨文化口译实践I | | √ | | | | | | |
| 22 | 德语国家国情概况（上） | | | | √ | | | | |
| 23 | 德语视听(下) | | √ | | | | | | |
| 24 | 德语会话II-IV | | √ | | | | | | |
| 25 | 德语写作II-III | | √ | | | | | | |
| 26 | 德语国家国情概况（下） | | | | √ | | | | |
| 27 | 德语报刊选读 | | | | √ | | | | |
| 28 | 德国与世界经济 | | | √ | | | | | |
| 29 | 高级德语I-III | | √ | | | | | | |
| 30 | 经济德语（上、下） | | | √ | | | | | |
| 31 | 德语语言学概论（上、下） | | | √ | | | | | |
| 32 | 德语应用文写作 | | | | | | | | √ |
| 33 | 跨文化笔译实践II-III | | √ | | | | | | |
| 34 | 跨文化口译实践II-III | | √ | | | | | | |
| 35 | 德国文学史 | | | √ | | | | | |
| 36 | 德语文学选读（上、下） | | | √ | | | | | |
| 37 | 德国文化史 | | | | √ | | | | |
| 38 | 中德文化交流（上、下） | | | | √ | | | | |
| 39 | 中德文化行为比较 | | | | | √ | | | |
| 40 | 中德国家形象建构与跨文化传播 | | | | | √ | | | |
| 41 | 德国近现代汉学家人物选讲 | | | | | √ | | | |
| 42 | 《道德经》（德译本）选读 | | | | | √ | | | |
| 43 | 德语论文写作导论 | | | | | | √ | | |
| 44 | 毕业实习 | | | | | | | | √ |
| 45 | 毕业论文 | | | | | | √ | | |

附件 2

# 课程地图



通识教育必修课
专业基础课
专业核心课
多元/实践课
集中实践环节
S1
第1学期
第2学期
S2
第3学期
第4学期
S3
第5学期
第6学期
S4
第7学期
第8学期
思想道德修养与法律基础
马克思主义基本原理概论
中国近现代史纲要
毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论（上）
毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论（下）
军事理论与训练
心理健康与教育
形势与政策I
形势与政策II
形势与政策III
形势与政策IV
大学英语III
大学英语IV
大学英语V
体育I
体育II
体育III
体育IV
大学生职业生涯规划
大学生职业发展与就业指导
德语实践
德语实践
中德国家形象建构与跨文化传播
德国文化史
毕业论文
基础德语I
基础德语II
基础德语III
基础德语IV
高级德语I
高级德语II
高级德语III
德语国家国情概况（上）
德语国家国情概况（下）
德语报刊选读
德语应用文写作
《道德经》德译本选读
德国近现代汉学家人物选讲
德语论文写作导论
德语写作I
德语写作II
德语写作III
德语语言学概论（上）
德语语言学概论（下）
毕业实践
德语视听(上)
德语视听(下)
德国与世界经济
跨文化口译实践I
跨文化口译实践II
跨文化口译实践III
德语会话I
德语会话II
德语会话III
德语会话IV
跨文化笔译实践I
跨文化笔译实践II
跨文化笔译实践III
圣经文化导论
经济德语（上）
经济德语（下）
德国文学史
德语文学选读（上）
德语文学选读（下）
中德文化交流（上）
中德文化交流（下）
中德文化行为比较

附件3

# 德语专业指导性教学计划进程安排表

| 课程类别 | 课程类型 | 课程编号 | 课程名称 | 学分 | 学时 | 学时分配 | | | 建议修读学年学期 | | | | | | | | | | | | 考核方式 | 考试方式 | 先修课程 | 开课单位 | 备注 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 理论 | 实验 | 实践 | 一 | | | 二 | | | 三 | | | 四 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | S1 | 1 | 2 | S2 | 3 | 4 | S3 | 5 | 6 | S4 | 7 | 8 | | | | | |
| 通识教育课 | 通识教育必修课 | C23000101001 | 思想道德修养与法律基础 | 3 | 48 | 32 | | 16 | | √ | | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000101002 | 中国近现代史纲要 | 2 | 32 | 32 | | | | | √ | | | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 中国近现代史 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000101003 | 马克思主义基本原理概论 | 3 | 48 | 32 | | 16 | | | √ | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 思想道德修养与法律基础 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000101004 | 毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论（上） | 3 | 48 | 32 | | 16 | | | | | √ | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 中国近现代史纲要；马克思主义基本原理概论 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000101005 | 毛泽东思想和中国特色社会主义理论体系概论（下） | 3 | 48 | 32 | | 16 | | | | | | √ | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 中国近现代史纲要；马克思主义基本原理概论 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000300001 | 形势与政策Ⅰ | 0.5 | 8 | 4 | | 4 | | | √ | | | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000300002 | 形势与政策Ⅱ | 0.5 | 8 | 4 | | 4 | | | | | √ | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000300003 | 形势与政策Ⅲ | 0.5 | 8 | 4 | | 4 | | | | | | | | | √ | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C23000300004 | 形势与政策Ⅳ | 0.5 | 8 | 4 | | 4 | | | | | | | | | | | √ | | 考查 | 开卷 | 无 | 马克思主义学院 | |
| | 通识教育必修课 | C24000102003 | 大学英语Ⅲ | 3 | 48 | 48 | | | | √ | | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 高中英语 | 公共外语教育学院 | 根据入学英语测试成绩选择不同级别进行修读，至少修读9学分 |
| | 通识教育必修课 | C24000102004 | 大学英语Ⅳ | 3 | 48 | 48 | | | | | √ | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 大学英语Ⅲ | 公共外语教育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C24000102005 | 大学英语Ⅴ | 3 | 48 | 48 | | | | | | | √ | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 大学英语Ⅳ | 公共外语教育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C24000102006 | 大学英语Ⅵ | 3 | 48 | 48 | | | | √ | | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 高中英语 | 公共外语教育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C24000102007 | 大学英语Ⅶ | 3 | 48 | 48 | | | | | √ | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 大学英语Ⅵ | 公共外语教育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C24000102008 | 大学英语Ⅷ | 3 | 48 | 48 | | | | | | | √ | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 大学英语Ⅶ | 公共外语教育学院 | |

| 课程类别 | 课程类型 | 课程编号 | 课程名称 | 学分 | 学时 | 学时分配 | | | 建议修读学年学期 | | | | | | | | | | | | 考核方式 | 考试方式 | 先修课程 | 开课单位 | 备注 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 理论 | 实验 | 实践 | 一 | | | 二 | | | 三 | | | 四 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | S1 | 1 | 2 | S2 | 3 | 4 | S3 | 5 | 6 | S4 | 7 | 8 | | | | | |
| 通识教育课 | 通识教育必修课 | C25000105047 | 体育 I | 1 | 32 | | | 32 | | ✓ | | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 无 | 体育学院 | 体育 I－IV对应的可选项目参见当学期选课列表 |
| | 通识教育必修课 | C25000105048 | 体育 II | 1 | 32 | | | 32 | | | ✓ | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 无 | 体育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C25000105049 | 体育 III | 1 | 32 | | | 32 | | | | | ✓ | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 无 | 体育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C25000105050 | 体育 IV | 1 | 32 | | | 32 | | | | | | ✓ | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 无 | 体育学院 | |
| | 通识教育必修课 | C30000300008 | 军事理论与训练 | 1 | 1周 | | | 1周 | ✓ | | | | | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 学生处 | |
| | 通识教育必修课 | C30000300005 | 心理健康教育 | 2 | 32 | 32 | | | | ✓ | | | | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 学生处 | |
| | 通识教育必修课 | C31000300006 | 大学生职业生涯规划 | 1 | 16 | 16 | | | | | ✓ | | | | | | | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 学生处 | |
| | 通识教育必修课 | C31000300007 | 大学生职业发展与就业指导 | 1 | 24 | 8 | | 16 | | | | | | | | | ✓ | | | | 考查 | 开卷 | 无 | 学生处 | |
| | 通识教育必修课 | 4011050203002 | 中德国家形象建构与跨文化传播 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | ✓ | | | | | 考查 | 论文 | 基础德语IV | 外语学院 | 研讨课 |
| | 通识教育必修课小计 | | | 45 | 632+1周 | 552 | | 244+1周 | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 通识教育选修课 | 核心课程 | | ≥10 | 包括核心课程和普通课程，学生至少修读10学分。其中核心课程设置经典研读与文化传承、哲学智慧与批判性思维、文明对话与国际视野、科学精神与科技前沿、生态文明与生命关怀、社会研究与当代中国、艺术实践与审美体验7个模块,学生至少选修3个模块且每个模块至少修读2学分，共计至少修读6学分；其他学分可从核心课程和普通课程中任选。 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | | 普通课程 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 专业教育课 | 专业基础必修课 | C15050200422 | 基础德语 I | 12 | 192 | 192 | | | | ✓ | | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | | 外语学院 | |
| | 专业基础必修课 | C15050200423 | 基础德语 II | 12 | 192 | 192 | | | | | ✓ | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 基础德语 I | 外语学院 | |
| | 专业核心必修课 | 4011050203003 | 德语视听（上） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | ✓ | | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语II | 外语学院 | |
| | 专业核心必修课 | 4011050203001 | 德语会话 I | 1 | 16 | 16 | | | | ✓ | | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | | 外语学院 | |
| | 专业核心必修课 | 4011050203005 | 德语写作I | 1 | 16 | 16 | | | | | ✓ | | | | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语I | 外语学院 | |
| | 专业核心必修课 | C15050200433 | 德语国家国情概况（上） | 2 | 32 | 32 | | | | | ✓ | | | | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语I | 外语学院 | |

| 课程类别 | 课程类型 | 课程编号 | 课程名称 | 学分 | 学时 | 学时分配 | | | 建议修读学年学期 | | | | | | | | | | | | 考核方式 | 考试方式 | 先修课程 | 开课单位 | 备注 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 理论 | 实验 | 实践 | 一 | | | 二 | | | 三 | | | 四 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | S1 | 1 | 2 | S2 | 3 | 4 | S3 | 5 | 6 | S4 | 7 | 8 | | | | | |
| 专业教育课 | 专业核心必修课 | 4011050203006 | 跨文化笔译实践 I | 2 | 32 | 32 | | 16 | | | | | | | | √ | | | | | 考查 | 开卷 | 基础德语IV | 外语学院 | |
| | 专业核心必修课 | 4011050203007 | 跨文化口译实践 I | 2 | 32 | 16 | | 16 | | | | | | | | √ | | | | | 考试 | 闭卷 | 基础德语IV | 外语学院 | |
| | 集中实践环节 | 4011050203008 | 德语角 | 2 | 32 | 16 | | 16 | | | | | √ | √ | | | | | | | 考查 | 开卷 | 基础德语II | 外语学院 | |
| | 集中实践环节 | 4011050203009 | 德语实践 | 4 | 4周 | | | 4周 | | | | | | | √ | | | √ | | | 考查 | 报告 | 基础德语III | 外语学院 | |
| | 集中实践环节 | 4011050200001 | 毕业论文 | 12 | 12周 | | | 6+6周 | | | | | | | | | | | √ | √ | 答辩 | 论文 | 所有专业核心课程 | 外语学院 | |
| | 集中实践环节 | 4011050203024 | 毕业实习 | 12 | 12周 | | | 12周 | | | | | | | | | | | | √ | 考查 | 报告 | 所有专业核心课程 | 外语学院 | |
| | 专业基础、核心课与集中实践环节小计 | | | 64 | 608+28周 | 624 | | 94+28周 | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 多元/实践课 | 专业选修课 | 4011050203010 | 德语视听（下） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | √ | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 德语视听（上） | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200428 | 德语会话III | 2 | 32 | 16 | | 16 | | | | | √ | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 德语会话II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200429 | 德语会话IV | 2 | 32 | 16 | | 16 | | | | | | √ | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 德语会话III | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203018 | 基础德语III | 8 | 128 | 128 | | | | | | | √ | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 基础德语II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203019 | 基础德语IV | 8 | 128 | 128 | | | | | | | | √ | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 基础德语III | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200427 | 德语会话 II | 2 | 32 | 32 | | | | | √ | | | | | | | | | | 考试 | 闭卷 | 德语会话I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C09050201028 | 圣经文化导论 | 2 | 32 | 32 | | | | | √ | | | | | | | | | | 考查 | 闭卷 | | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200431 | 德语写作II | 2 | 32 | 32 | | | | | | | √ | | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 德语写作I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200432 | 德语写作III | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | √ | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 德语写作II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200434 | 德语国家国情概况（下） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | √ | | | | | | | | 考查 | 论文 | 德语国家国情概况（上） | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050203410 | 德语报刊选读 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | √ | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语Ⅲ | 外语学院 | |

| 课程类别 | 课程类型 | 课程编号 | 课程名称 | 学分 | 学时 | 学时分配 | | | 建议修读学年学期 | | | | | | | | | | | | 考核方式 | 考试方式 | 先修课程 | 开课单位 | 备注 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 理论 | 实验 | 实践 | 一 | | | 二 | | | 三 | | | 四 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | S1 | 1 | 2 | S2 | 3 | 4 | S3 | 5 | 6 | S4 | 7 | 8 | | | | | |
| 多元/实践课 | 专业选修课 | 4011050203011 | 德国与世界经济 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | √ | | | | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203020 | 高级德语I | 4 | 64 | 64 | | | | | | | | | | √ | | | | | 考试 | 闭卷 | 基础德语IV | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203021 | 高级德语II | 4 | 64 | 64 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考试 | 闭卷 | 高级德语I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203022 | 高级德语III | 4 | 64 | 64 | | | | | | | | | | | | | √ | | 考试 | 闭卷 | 高级德语II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203023 | 德语应用文写作 | 1 | 16 | 16 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考查 | 闭卷 | 高级德语I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203012 | 跨文化笔译实践II | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考试 | 开卷 | 笔译实践I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203013 | 跨文化笔译实践III | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | √ | | 考试 | 开卷 | 笔译实践II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203014 | 跨文化口译实践II | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考试 | 闭卷 | 口译实践I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203015 | 跨文化口译实践III | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | √ | | 考试 | 闭卷 | 口译实践II | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050203413 | 经济德语（上） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | √ | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语IV | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050203414 | 经济德语（下） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考查 | 闭卷 | 经济德语（上） | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200405 | 德国文学史 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | √ | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语IV | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200435 | 德语文学选读（上） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考查 | 闭卷 | 德国文学史 | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200439 | 德语文学选读（下） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | √ | | 考查 | 闭卷 | 德语文学选读（上） | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050203412 | 德国文化史 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考查 | 闭卷 | 高级德语I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050200436 | 中德文化交流（上） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | √ | | | | | 考查 | 闭卷 | 基础德语IV | 外语学院 | 研讨课 |
| | 专业选修课 | C15050200440 | 中德文化交流（下） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | √ | | | | 考查 | 闭卷 | 中德文化交流（上） | 外语学院 | 研讨课 |
| | 专业选修课 | C15050200417 | 中德文化行为比较 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | √ | | 考查 | 论文 | 中德文化交流 | 外语学院 | 研讨课 |

| 课程类别 | 课程类型 | 课程编号 | 课程名称 | 学分 | 学时 | 学时分配 | | | 建议修读学年学期 | | | | | | | | | | | | 考核方式 | 考试方式 | 先修课程 | 开课单位 | 备注 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | | | | 理论 | 实验 | 实践 | 一 | | | 二 | | | 三 | | | 四 | | | | | | | |
| | | | | | | | | | S1 | 1 | 2 | S2 | 3 | 4 | S3 | 5 | 6 | S4 | 7 | 8 | | | | | |
| 多元/实践课 | 专业选修课 | C15050203415 | 德语语言学概论（上） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | ✓ | | | | 考查 | 闭卷 | 高级德语I | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | C15050203416 | 德语语言学概论（下） | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | ✓ | | 考查 | 闭卷 | 德语语言学概论（上） | 外语学院 | |
| | 专业选修课 | 4011050203016 | 德国近现代汉学家人物选讲 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | ✓ | | | | 考查 | 论文 | 高级德语I | 外语学院 | 研讨课 |
| | 专业选修课 | 4011050203017 | 《道德经》（德译本）选读 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | ✓ | | 考查 | 论文 | 高级德语II | 外语学院 | 研讨课 |
| | 专业选修课 | C15050200407 | 德语论文写作导论 | 2 | 32 | 32 | | | | | | | | | | | | | ✓ | | 考查 | 论文 | 高级德语Ⅱ | 外语学院 | |
| | 专业选修课小计（开设学时学分） | | | 85 | 1360 | 1360 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 创新实践 | 4011000198001 | 社会实践 | 1 | 4周 | | | 4周 | | | | | | | | | | | | | | | | 至少4周，分散进行 | |
| 毕业最低学分 | | | | 160学分 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |